

tubra[®]- VM DN 20

Verteiler-Modul für mehrere Pumpengruppen

Montage- und Bedienungsanleitung

Einführung

Diese Anleitung beschreibt die Montage von Verteiler-Modulen der Serie tubra[®]-VM.

Lesen Sie diese Anleitung vor Beginn der Montagearbeiten sorgfältig durch. Bei Nichtbeachtung entfallen sämtliche Garantie- und Gewährleistungsansprüche.

Die Anleitung richtet sich an ausgebildete Fachhandwerker, die entsprechende Kenntnisse im Umgang mit Heizungsanlagen, Wasserleitungsinstallationen und mit Elektroinstallationen haben.

Die Installation und Inbetriebnahme darf nur durch ausgebildetes Fachpersonal vorgenommen werden.

Das Verteiler-Modul darf nur in frostgeschützten, trockenen Räumlichkeiten montiert und betrieben werden.

Abbildungen sind symbolisch und können vom jeweiligen Produkt abweichen. Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten.

Diese Montage- und Bedienungsanleitung darf ohne schriftliche Genehmigung weder vervielfältigt noch Dritten zugänglich gemacht werden (§ 2 UrhG, § 823 BGB).

Verwendungszweck

Die Verteiler-Module der Serie **tubra[®]-VM** dienen ausschließlich zur Verteilung eines Heizkreislaufs in mehrere Heizkreise.

Die Verteiler-Module der Serie **tubra[®]-VM** dürfen nur mit den in den technischen Daten beschriebenen Medien betrieben werden.

Die bestimmungswidrige Verwendung sowie Änderungen bei der Montage, der Konstruktion oder den Bauteilen können den sicheren Betrieb der Anlage gefährden und führen zum Ausschluss sämtlicher Garantie- und Gewährleistungsansprüchen.

Sicherheitshinweise

Neben länderspezifischen Richtlinien und örtlichen Vorschriften sind folgende Regeln der Technik zu beachten:

• DIN EN 12828 Heizungsanlagen in Gebäuden

DIN 18 380 Heizanlagen und zentrale Wassererwärmungsanlagen
VDI 2035 Vermeidung von Schäden in Warmwasser-Heizungsanlagen

BGV Berufsgenossenschaftliche Vorschrift (Unfallverhütungsvorschriften)



Da Temperaturen an der Anlage > 60 °C entstehen können, besteht Verbrühungsgefahr und eventuell Verbrennungsgefahr an den Komponenten.

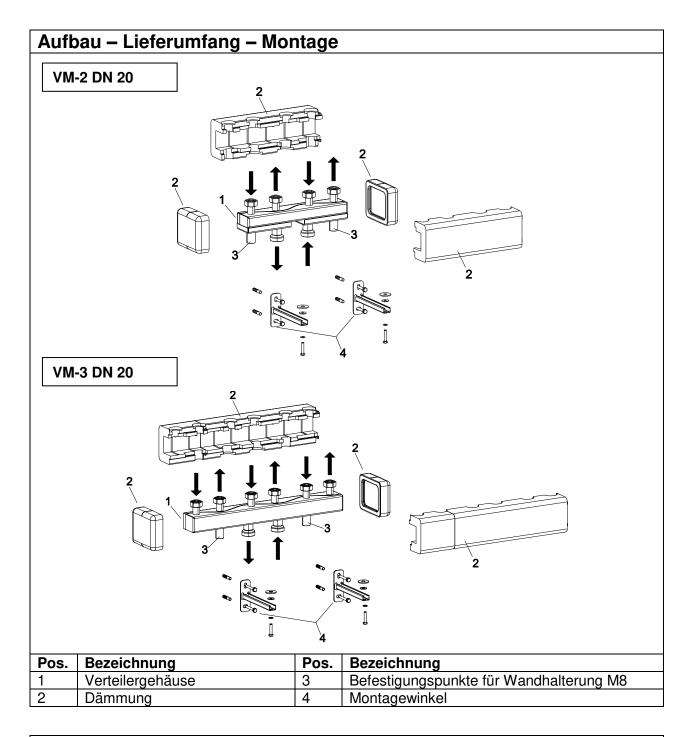
Mitgeltende Unterlagen

Beachten Sie auch die Montage- und Bedienungsanleitungen der verwendeten Komponenten wie z.B. der Bodenkonsole.

Lieferung und Transport

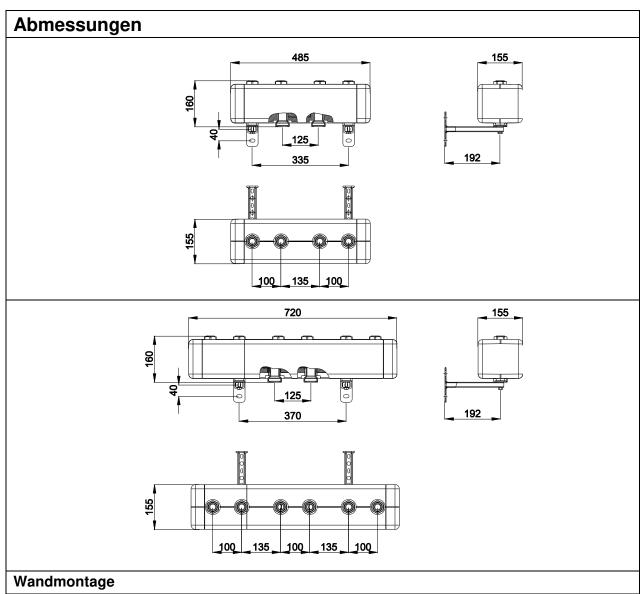
Überprüfen Sie unmittelbar nach Erhalt der Lieferung die Ware auf Vollständigkeit und Unversehrtheit. Eventuelle Schäden oder Reklamationen sind umgehend zu melden.



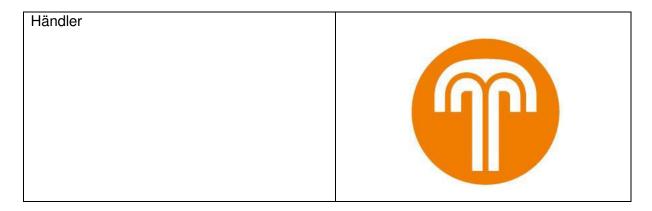


Technische Daten				
Bezeichnung / Typ		VM-2	VM-3	
Anzahl Heizkreise		2	3	
Nenngröße		DN 20	DN 20	
Nenn-Verteilleistung bei v _{max} 1 m/s, ΔT 20K		75 kW	75 kW	
Max. Betriebsdruck		3 bar	3 bar	
Max. Betriebstemperatur		115 °C	115 °C	
Anschlüsse	oben	ÜWM G1	ÜWM G1	
	unten	G1½ AG	G1½ AG	
Zulässige Medien		Heizungswasser nach VDI 2	Heizungswasser nach VDI 2035	



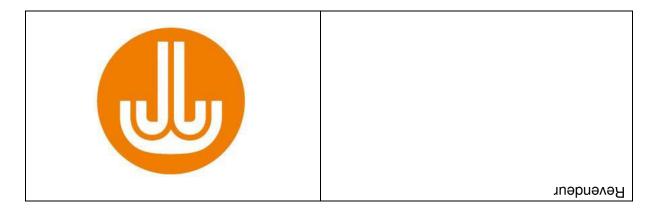


Befestigungspunkte des Montagewinkels an der Wand anzeichnen und jeweils zwei Löcher ø10 mm bohren. Dübel setzen und Montagewinkel mit den Schrauben festschrauben.



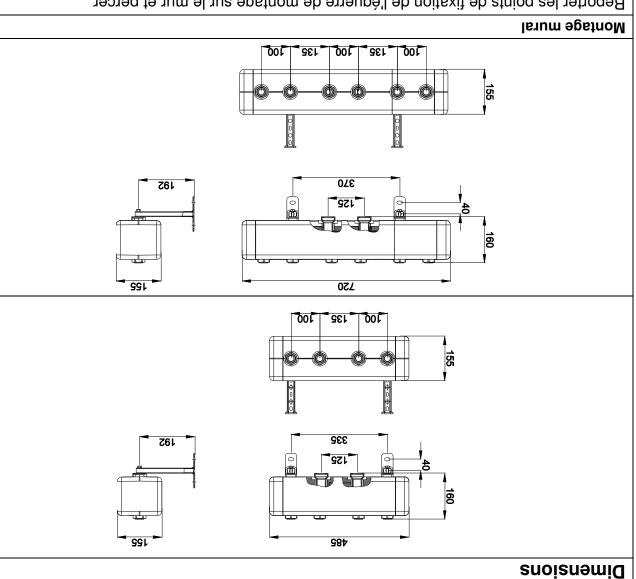
Gebr. Tuxhorn GmbH & Co. KG • Senner Straße 171 • 33659 Bielefeld Tel.: +49 (0) 521 44 808-0 • Fax: +49 (0) 521 44 808-44 • <u>www.tuxhorn.de</u>

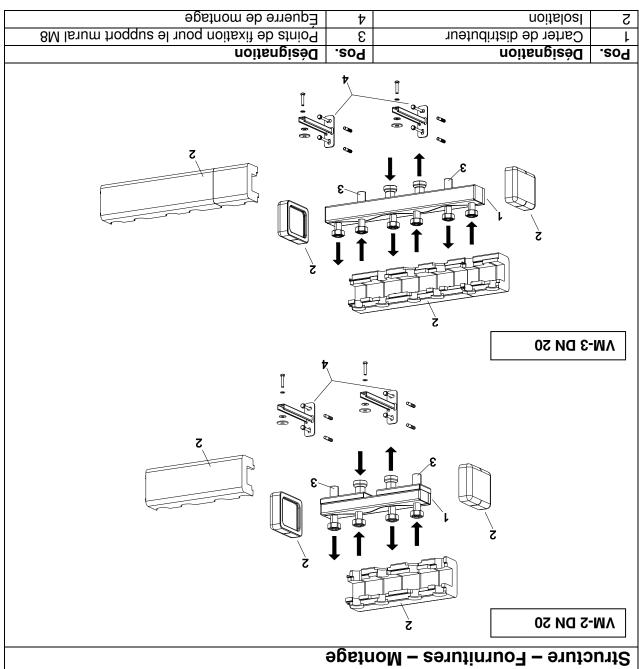
<u>ab.niodxuj.www</u> • +4-808 +4 fS2 (0) 52+ 44 808-44 (0) 52+ 44 808-Gebr. Tuxhorn GmbH & Co. KG • Senner Straße 171 • D-33659 Bielefeld



au moyen des vis. respectivement deux trous de Ø 10 mm. Insérer les chevilles et visser l'équerre de montage

Reporter les points de fixation de l'équerre de montage sur le mur et percer





Eau de chauffage suivant VDI 2035				
F1% FE	F1½ FE			
FR F1	EB F1			
112 °C	112 °C			
3 bars	3 pars			
∆2 KM	∆2 KM			
DN 50	DN 50			
7	3			
Z-MV	£-M√			
Caractéristiques techniques				
2				



Introduction

Cette notice décrit le montage des modules distributeurs tubra®-VM.

En cas de non-respect, tous les droits de garantie perdent leur validité. Lire attentivement les présentes instructions avant le début des travaux de montage.

en matière de manipulation des systèmes de chauffage, des installations de conduites d'eau Le manuel s'adresse aux artisans formés qui possèdent des connaissances correspondantes

et des installations électriques.

spécialisé formé. L'installation et la mise en service doivent être réalisées uniquement par un personnel

protégés contre le gel. Le module distributeur ne doit être monté et mis en service que dans des locaux secs,

Sous réserve de modifications techniques et d'erreurs. Les illustrations sont symboliques et peuvent diverger du produit correspondant.

rendre accessibles à des tiers (§ 2 de la loi sur les droits d'auteur, § 823 du code civil). Il est interdit de reproduire les présentes instructions de montage et de service ou de les

Utilisation prévue

Les modules distributeurs de la série tubra®-VM servent exclusivement à la répartition d'un

Les modules distributeurs de la série tubra®-VM doivent être exploités uniquement avec les circuit de chauffage sur plusieurs circuits de chauffage.

fluides décrits dans les caractéristiques techniques.

composants peuvent mettre en péril le fonctionnement sûr de l'installation et entraînent la L'utilisation non conforme ainsi que les modifications lors du montage, de la structure ou des

perte de l'ensemble des droits de garantie.

Consignes de sécurité

Outre les directives spécifiques aux pays et les prescriptions locales, il convient de respecter

les règles techniques suivantes :

Installations de chauffage dans des bâtiments DIN EN 15858

centralisées Installations de chauffage et installations de production d'eau chaude DIN 18 380

Evitement des dommages dans les systèmes de chauffage à eau chaude ADI 5032

Réglementation des assurances professionnelles (directives de BCA

prévention des accidents)

supérieures à 60 °C, les composants peuvent générer des risques d'ébouillantement Comme les températures dans l'installation peuvent atteindre des valeurs



et de brûlure.

que la console de sol. Respectez également les instructions de montage et de service des composants utilisés tels

Livraison et transport

Documents connexes

Les dommages éventuels et les réclamations doivent être signalés immédiatement. Contrôler, juste après réception de la livraison, l'exhaustivité et l'intégrité de la marchandise.



Instructions de montage et de service

Module distributeur pour plusieurs groupes de circulateurs

tubra®- VM DN 20

